

Gigaset

C430H PRO

Visión general



- 1 **Pantalla**
- 2 **Barra de estado**
Los iconos indican la configuración actual y el estado operativo del terminal
- 3 **Teclas de pantalla**
Funciones distintas en función de la situación

- 4 **Tecla de mensajes**
Acceso a las listas de llamadas y mensajes;
parpadea: mensaje nuevo o llamada perdida
- 5 **Tecla de colgar, tecla encender/apagar**
Finalizar llamada; interrumpir función;
Retroceder un nivel en el menú ► Pulsar **brevemente**
Volver al estado de reposo ► **Mantener pulsado**
Encender/Apagar el terminal (en el estado de reposo) ► **Mantener pulsado**
- 6 **Tecla de almohadilla**
Activar/Desactivar el bloqueo de teclas (en el estado de reposo) ► **Mantener pulsado**
Cambiar entre mayúsculas, minúsculas y números (al introducir texto) ► Pulsar **brevemente**
Introducir pausa de marcación ► **Mantener pulsado**
- 7 **Micrófono**
- 8 **Tecla R**
Consulta (flash) ► **Mantener pulsado**
- 9 **Tecla de asterisco**
Activar/Desactivar timbres de llamada (en el estado de reposo) ► **Mantener pulsado**
Abrir la tabla de caracteres especiales (al introducir texto) ► Pulsar **brevemente**
- 10 **Conexión de auriculares**
(Clavija jack de 2,5 mm)
- 11 **Tecla 1**
Contestador automático/
Marcar el número del contestador automático en red ► **Mantener pulsado**
- 12 **Tecla de descolgar / Tecla de manos libres**
Aceptar llamada; marcar el número mostrado;
Conmutar entre el funcionamiento con auricular y manos libres
Abrir la lista de rellamada ► Pulsar **brevemente**
Comenzar la llamada ► **Mantener pulsado**
- 13 **Tecla de control/Tecla de menú**
Abrir menú; navegar por los menús y campos de entrada; activar funciones (en función de la situación)

Tabla de contenidos

Visión general	2
Recomendaciones de seguridad	5
Puesta en servicio	6
Manejar el terminal	10
Conocer el terminal	10
Llamar por teléfono	14
Agenda telefónica local del terminal inalámbrico	17
Listas de mensajes	21
Listas de llamadas	22
Otras funciones	24
Calendario	24
Despertador	26
Baby phone (Vigila-bebés)	27
Protección frente a llamadas no deseadas	29
Configurar el teléfono	30
Terminal inalámbrico	30
Anexo	37
Ayuda	37
Indicaciones del fabricante	37
Características técnicas	39
Iconos de pantalla	40
Índice alfabético	42



Algunas de las funciones que se describen en las instrucciones de uso pueden diferir o no estar disponibles en función de la configuración específica de la base en la que se registre el terminal inalámbrico.

Cómo utilizar las instrucciones de uso de un modo efectivo

	Advertencias cuya desobediencia puede provocar lesiones personales o daños materiales en los equipos.
	Información importante para el funcionamiento y la correcta manipulación, así como sobre funciones de pago.
	Requisito para poder ejecutar la siguiente acción.
	Información adicional útil.

Teclas

	o	Pulsar la tecla de descolgar		o	Pulsar la tecla de manos libres
		Tecla de colgar		a	Teclas de números / letras
	/	Lados / centro de la tecla de control			Tecla de mensajes
		Tecla R			Tecla de asterisco
		Tecla de almohadilla			Tecla de perfil
Aceptar, Atrás, Aceptar, Cambiar, ...			Teclas de pantalla		

Procedimientos

Ejemplo: activar/desactivar la aceptación automática de llamadas

▶ ▶ ... con seleccionar **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶ **Telefonía** ▶ **Aceptar** ▶ **Resp. automática** ▶ **Cambiar** (= activado)

Paso	Lo que debe hacer
▶	En el estado de reposo, pulsar el centro de la tecla de control. Se abre el menú principal.
▶	Desplazarse al icono con la tecla de control .
▶ Aceptar	Confirmar con Aceptar . Se abre el submenú Configuración .
▶ Telefonía	Seleccionar la entrada Telefonía con la tecla de control .
▶ Aceptar	Confirmar con Aceptar . Se abre el submenú Telefonía .
▶ Resp. automática	La función para activar/desactivar la aceptación automática de llamadas aparece como primera opción del menú.
▶ Cambiar	Activar o desactivar con Cambiar . La función está activada / desactivada .

Recomendaciones de seguridad

	Lea estas indicaciones de seguridad y las instrucciones de uso antes de utilizar el equipo. El equipo no puede utilizarse en caso de fallo de alimentación. Tampoco pueden realizarse llamadas de emergencia Mientras el bloqueo de pantalla/teclado esté activado no se pueden realizar llamadas de emergencia.
	Utilice solamente baterías recargables que cumplan con las especificaciones (véase la lista de las baterías recomendadas → www.gigaset.com/service). No utilice pilas convencionales (no recargables) u otro tipo de baterías, ya que de lo contrario podrían producirse daños personales. Las baterías que presenten daños visibles deberán sustituirse.
	El terminal inalámbrico solo debe utilizarse con la tapa de las baterías cerrada.
	No utilice el equipo en entornos expuestos a peligro de explosión, como p. ej. en talleres de pintura.
	Este equipo no está protegido contra salpicaduras. Por ello no debe colocarse en ambientes húmedos como cuartos de baño o duchas.
	Utilice exclusivamente el adaptador de alimentación indicado en los dispositivos. Durante la carga, la toma de corriente debe estar fácilmente accesible.
	No utilice equipos dañados o averiados y solicite su reparación en el servicio técnico, ya que en caso contrario podría afectar a otros servicios de radiocomunicaciones.
	No utilice el aparato si la pantalla está rota. El cristal o el plástico rotos pueden causar heridas en las manos o en la cara. Lleve a reparar el aparato al servicio técnico.
	Puede provocar anomalías en el funcionamiento de equipos médicos. Tenga en cuenta las condiciones técnicas del entorno (p. ej., en consultorios médicos). En caso de usar dispositivos médicos electrónicos (p. ej., un marcapasos), consulte antes al fabricante del mismo. Allí le ofrecerán información acerca de hasta qué punto dichos dispositivos son inmunes a interferencias de alta frecuencia (para obtener más información sobre su producto Gigaset, véase "Características técnicas").

Puesta en servicio

Contenido de la caja

- un **terminal inalámbrico**,
- un soporte de carga con fuente de alimentación,
- una tapa de baterías,
- dos baterías,
- una pinza de sujeción para el cinturón,
- Guía rápida e instrucciones de seguridad



El soporte de carga está diseñado para funcionar en recintos cerrados y secos a una temperatura comprendida entre +5 °C y +45 °C.

Generalmente, el equipo no deja marcas ni huellas en la superficie sobre la que se coloca. Sin embargo, teniendo en cuenta la gran variedad de barnices y acabados usados en el mobiliario, no se puede descartar la posibilidad de que, con el contacto, queden marcas en la superficie sobre la que se apoya.

El terminal no debe exponerse nunca a los efectos de fuentes de calor, de la luz solar directa ni de otros dispositivos eléctricos.

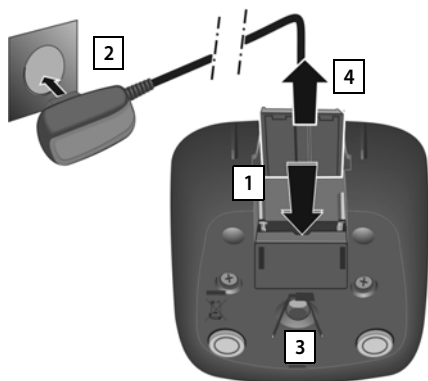
El terminal debe protegerse contra la humedad, el polvo y los líquidos y vapores agresivos.

Conectar el soporte de carga

- ▶ Inserte en el soporte de carga el conector plano de la fuente de alimentación **1**.
- ▶ Enchufe la fuente de alimentación **2**.

Extraer el conector plano del soporte de carga:

- ▶ Desenchufe la fuente de alimentación de la red de suministro eléctrico.
- ▶ Presione el botón de desbloqueo **3**.
- ▶ Extraiga el conector **4**.



Puesta en servicio del terminal inalámbrico

La pantalla está protegida con una lámina transparente. ► **Extraiga la película de protección.**

Colocar las baterías



Utilice solo baterías recargables, ya que de otro modo es posible que se produzcan graves perjuicios para la salud y daños materiales considerables. Por ejemplo, podría dañarse el revestimiento de las baterías o éstas podrían incluso explotar. Además, podrían producirse problemas de funcionamiento o daños en el dispositivo.

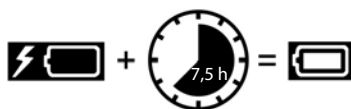


- Colocar las baterías (con los polos +/- en la posición correcta, véase la imagen).
- Colocar la tapa de las baterías desde arriba.
- Deslizarla hacia delante hasta que quede encajada.
- Volver a abrir la tapa de las baterías:
- Introducir una uña en la ranura que hay en la parte superior de la tapa y deslizarla hacia abajo.

Cargar las baterías

- Antes de utilizar el terminal por primera vez, cargar las baterías por completo en el soporte de carga.

Las baterías estarán completamente cargadas cuando en la pantalla aparezca el icono .



Las baterías pueden calentarse durante el proceso de carga. Esto es normal y no representa ningún peligro.

La capacidad de carga de las baterías recargables disminuye, por desgaste, con el paso del tiempo.

Cambiar el idioma de pantalla

Para cambiar el idioma, si no puede entender el idioma configurado:

- ▶ Pulsar el centro de la tecla de control .
- ▶ Pulsar las teclas **6** y **5** **lentamente** una tras otra ... Se muestra la pantalla de configuración del idioma con el idioma actual seleccionado (p.ej. **English**,  = seleccionado).
- ▶ Seleccionar otro idioma: ▶ Pulsar la tecla de control  hasta que en la pantalla quede resaltado el idioma deseado (p.ej. **Francais**) ▶ Pulsar la tecla derecha que hay justo debajo de la pantalla para seleccionar ese idioma.
- ▶ Volver al estado de reposo: ▶ Mantenga pulsada la tecla  de forma prolongada



Registrar el terminal inalámbrico



El registro debe iniciarse **tanto** en la estación base **como** en el terminal inalámbrico. Ambas operaciones deben realizarse **en un plazo máximo de 60 segundos**.

En la estación base

Estación base Gigaset: ▶ **Mantenga pulsada** la tecla de registro/paging de la estación base (unos 3 segundos).

En el terminal inalámbrico

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶  **Registro** ▶ **Aceptar** ▶ **Registrar terminal** ▶ **Aceptar** ... se buscará una estación base lista para el registro ▶ ... si procede: Introducir el PIN del sistema (estado de suministro en estaciones base Gigaset: 0000) ▶ **Aceptar**

Tras el registro, el terminal inalámbrico pasa al estado de reposo. En la pantalla se mostrará el número interno asignado al terminal inalámbrico, p. ej., **INT1**. En caso contrario, hay que repetir el proceso.

Un terminal inalámbrico puede registrarse hasta en cuatro estaciones base.

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶  **Registro** ▶ **Aceptar** ▶

Cambio de estación base: ▶ **Seleccionar la base** ▶ **Aceptar** ▶ ... con  seleccionar la estación base o seleccionar **Mejor base** ▶ **Aceptar** ( = seleccionado)

Mejor base: Cuando se pierda la conexión con la estación base actual, el terminal inalámbrico seleccionará la estación base con la mejor recepción.

Dar de baja el terminal inalámbrico (en función de la estación base): ▶ **Dar de baja term.** ▶ **Aceptar** ... se selecciona el terminal inalámbrico utilizado ▶ ... con  seleccionar otro terminal inalámbrico, si fuera necesario ▶ **Aceptar** ... introducir el PIN del sistema, si se solicita ▶ **Aceptar** ▶ ... Confirmar baja con **Sí**

Si el terminal inalámbrico está registrado en varias estaciones base, cambiará a la estación base con la mejor recepción (**Mejor base**).

Ajustar la fecha y la hora

Ajustar la fecha y la hora para que las llamadas recibidas se registren en la lista de llamadas con la fecha y la hora correctas y para poder usar el despertador.



Si la fecha y la hora se configuran automáticamente mediante la estación base, no será necesario el ajuste manual desde el terminal inalámbrico. En ese caso, si se modifica la fecha y hora manualmente, éstas se reemplazarán cuando la base se sincronice con el servidor horario la próxima vez.

- Pulsar la tecla de pantalla **Hora**

o, si la fecha y la hora ya están ajustadas:

- ► Seleccione ... con seleccionar **Configuración** ► **Aceptar** ► **Fecha y hora** ► **Aceptar**



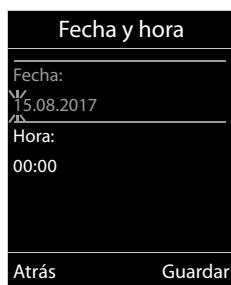
La posición de entrada activa parpadea ► ... Cambiar la posición de entrada con ► ... Cambiar entre los campos de entrada con

Introducir la fecha:

- ... Introducir el día, el mes y el año en formato de 8 dígitos con

Introducir la hora:

- ... Introducir la hora y los minutos en formato de 4 dígitos con



Guardar la configuración:

- Pulse la tecla de pantalla **Guardar**. ... En la pantalla se muestra **Guardado** y suena un tono de confirmación

Volver al estado de reposo:

- Mantenga pulsada la tecla de forma prolongada

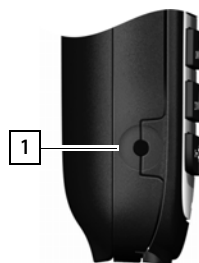
El teléfono está ahora operativo.

Conectar los auriculares

- Conectar la clavija de los auriculares a la toma jack de 2,5 mm del lado izquierdo del terminal inalámbrico **1**.

Encontrará recomendaciones acerca de los auriculares en la página del producto en ➔ www.gigaset.com.

El volumen de los auriculares se corresponde con el ajuste del volumen del auricular.



Manejar el terminal

Conocer el terminal

Encender/apagar el terminal inalámbrico

- Encender: ▶ **Mantener** pulsada la tecla de colgar  con el terminal inalámbrico apagado
- Apagar: ▶ Cuando el terminal inalámbrico está en estado de reposo, **mantener** pulsada la tecla de colgar 

Bloquear/desbloquear el teclado

El bloqueo del teclado evita el uso accidental del terminal.

Activar y desactivar el bloqueo del teclado: ▶ **Mantener** pulsado 

Teclado bloqueado: en la pantalla se muestra el símbolo 



Al señalizarse una llamada entrante en el terminal inalámbrico, el bloqueo del teclado se desactiva automáticamente. Puede contestar la llamada. Al término de la misma, vuelve a activarse el bloqueo. Con el teclado bloqueado no se pueden marcar los números de emergencia.

Tecla de control



La tecla de control sirve para navegar por los menús y los campos de entrada y, dependiendo de la situación, también para abrir determinadas funciones.

En lo sucesivo se marcará en negro el lado de la tecla de control (arriba, abajo, derecha, izquierda) que se deberá pulsar en función de la situación (p. ej.,  para "pulsar el lado derecho de la tecla de control" o  para "pulsar el centro de la tecla de control").

En el estado de reposo

Abrir la agenda telefónica

Abrir lista de agendas telefónicas en línea
(si están disponibles y configuradas)

Abrir el menú principal

Abrir la lista de terminales inalámbricos

Ajustar el volumen del auricular o del altavoz en el modo de manos libres

Pulsar **brevemente** 
Mantener pulsado 

 o bien 



En los submenús y los campos de entrada y de selección

Confirmar la función



Durante una llamada

Abrir la agenda telefónica

Abrir lista de agendas telefónicas en línea
(si están disponibles y configuradas)

Silenciar el micrófono

Iniciar una consulta interna

Ajustar el volumen del auricular o del altavoz en el modo de manos
libres

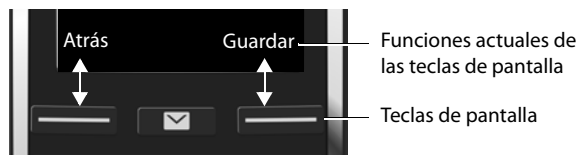


Mantener pulsado 



Teclas de pantalla

Dependiendo de la situación, en la pantalla se ofrecen diferentes funciones.



Iconos de las teclas de pantalla → p. 40.

Uso de los menús

Se pueden usar las funciones del terminal mediante un menú organizado en diferentes niveles.



El uso de los menús depende de la estación base. En función del número y del tipo de funciones disponibles, algunas opciones pueden mostrarse en menús diferentes, p. ej. en el nivel superior o en un submenú.

Ejemplos: **Ajustes de audio** pueden mostrarse en el nivel superior del menú o en el submenú **Configuración**, **Calendario** puede mostrarse en el menú **Organiser** o en el menú **Funciones adicional**.

Seleccionar/Confirmar las funciones

Confirmar una selección con

Retroceder un nivel en el menú con

Volver al estado de reposo con

Activar/Desactivar una función con

Activar/Desactivar la opción con

Aceptar o pulsar el centro de la tecla de control 

Atrás

Mantener pulsado 

Cambiar activado /desactivado 

Aceptar seleccionado /no seleccionado 

Conocer el terminal

Menú principal

En estado de reposo: ► Pulsar el **centro** de la tecla de control 

► ... Seleccionar el submenú con la tecla de control  ►

Aceptar

Las opciones del menú principal se mostrarán en la pantalla mediante iconos. El icono de la función seleccionada se resalta en color y el nombre correspondiente se muestra en el encabezado de la pantalla.

Submenús

Las funciones de los submenús se muestran en forma de lista.

Para acceder a una función: ► ... Seleccionar la función con la tecla de control  ► **Aceptar**

Regresar al nivel anterior del menú:

► Pulsar la tecla de pantalla **Atrás**

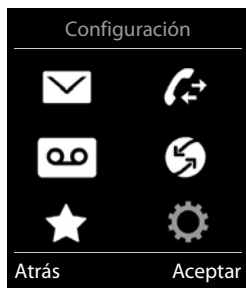
o bien

► Pulsar **brevemente** la tecla de colgar 

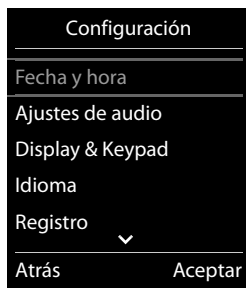
Volver al estado de reposo

► **Mantener pulsada** la tecla de colgar 

Ejemplo



Ejemplo



Si no se pulsa ninguna tecla, la pantalla retorna **automáticamente** al estado de reposo después de aproximadamente 2 minutos.

Introducir texto

Posición de entrada

- ▶ Seleccionar el campo de entrada con . Un campo está activado cuando en él se muestra un cursor parpadeante.
- ▶ Mover el cursor con .

Corregir errores

- Borrar **caracteres** a la izquierda del cursor: ▶ Pulsar **brevemente**
- Borrar **palabras** a la izquierda del cursor: ▶ **Mantener pulsado**

Introducir letras/caracteres

Las teclas entre y y la tecla tienen asignadas varias letras y números. Cuando se pulsa una tecla, en la parte inferior de la pantalla se muestran los caracteres asignados. El carácter seleccionado está resaltado.

- Seleccionar letras/números: ▶ Pulsar **brevemente** la tecla varias veces seguidas
- Alternar entre minúsculas, mayúsculas y números: ▶ Pulsar la tecla de almohadilla

Al editar una entrada de la agenda telefónica, la primera letra y la que sigue a un espacio se escribirán automáticamente en mayúsculas.

- Introducir caracteres especiales: ▶ Pulsar la tecla de asterisco ▶ ... Desplazarse al carácter deseado con ▶ **Insertar**

Nuevo registro

Nombre:

Peter|

Apellidos:

Teléfono (Casa):

Abc

< C

Guardar



La disponibilidad de los caracteres especiales depende del conjunto de caracteres del terminal inalámbrico.

Llamar por teléfono

Realizar una llamada

- ▶ ... Introducir el número con  ▶ Pulsar **brevemente** la tecla de descolgar 

Marcar desde la agenda telefónica local

- ▶ ... Abrir la agenda telefónica con  ▶ ... Seleccionar la entrada con  ▶ Pulsar la tecla de descolgar 

En el caso de que haya varios números para una misma entrada:

- ▶ ... Seleccionar el número con  ▶ Pulsar la tecla de descolgar  ... Se marcará el número



Para el acceso rápido (marcación abreviada): Asignar números de la agenda telefónica a las teclas de cifras o de pantalla.

Marcar desde una agenda telefónica en línea

Es posible marcar desde agendas en línea si están disponibles y correctamente configuradas.

- ▶ **Mantener pulsado** 

Seleccione la agenda en línea correspondiente si hay disponible más de una y a continuación busque el contacto que desea marcar.

Marcar desde la lista de rellamada

La lista de rellamada contiene los 20 últimos números distintos marcados en este terminal inalámbrico.

- ▶ Pulsar la tecla de descolgar  **brevemente** ... Se abrirá la lista de rellamada ▶ Seleccionar la entrada con  ▶ Pulsar la tecla de descolgar 

Si se muestra un nombre:

- ▶ **Ver** ... Se muestra el número ▶ ... En caso necesario, desplazarse por los números con  ▶ ... Una vez llegado al número de teléfono deseado, pulsar la tecla de descolgar 

Administrar las entradas de la lista de rellamada

- ▶ Pulsar la tecla de descolgar  **brevemente** ... Se abre la lista de rellamada ▶ Seleccionar la entrada con  ▶ **Opciones** ... Opciones disponibles:

Añadir la entrada a la agenda telefónica: ▶  **Copiar a la agenda** ▶ **Aceptar**

Aceptar el número que aparece en pantalla:

-  **Mostrar el número** ► **Aceptar** ► ... En caso necesario, modificar o completar con  ... Guardar como una entrada nueva en la agenda telefónica con 
- Borrar la entrada seleccionada: ►  **Borrar el registro** ► **Aceptar**
- Borrar todos los registros: ►  **Borrar toda la lista** ► **Aceptar**

Marcar desde una lista de llamadas

Las listas de llamadas (→ p. 22) contienen las últimas llamadas recibidas, realizadas y perdidas.

-  ► ... Con  **Seleccionar**  **Lista de llamadas** ► **Aceptar** ► ... Seleccionar la lista con  ► **Aceptar** ► ... Seleccionar la entrada con  ► Pulsar la tecla de descolgar 

Ejemplo

Todas las llamadas	
  Frank	14.02.17, 15:40
 089563795	13.02.17, 15:32
  Susan Black	11.02.17, 13:20
Ver	Opciones



Las listas de llamadas pueden abrirse directamente con la tecla de pantalla **Llamadas**, si está asignada la función correspondiente.

La lista **Llamadas perdidas** también se puede abrir con la tecla de mensajes .

Llamadas entrantes

Una llamada entrante se señala mediante un timbre, una indicación en la pantalla y el parpadeo de la tecla de descolgar .

Aceptar la llamada:

- Pulsar la tecla de descolgar 
- Si la función **Resp. automática** está activada: ► Retirar el terminal inalámbrico del soporte de carga
- Aceptar la comunicación en los auriculares

Desactivar el timbre de llamada: ► **Silenciar** ... La llamada solo se puede aceptar mientras se muestre en la pantalla

Durante una llamada

Manos libres

Activar/desactivar el modo de manos libres durante una comunicación, durante el establecimiento de la conexión y al escuchar el contestador automático:

Llamar por teléfono

► Pulsar la tecla de manos libres 

Volumen de la conversación

Se aplica al modo utilizado actualmente, manos libres o auricular (o auriculares, si el terminal inalámbrico tiene una conexión para auriculares):

 ► ... Ajustar el volumen con  ► **Guardar**



El nivel ajustado se guarda automáticamente después de unos 3 segundos, incluso si no se pulsa **Guardar**.

Silenciar el micrófono

Cuando el micrófono está desactivado, los otros interlocutores no pueden oírle.

Activar/desactivar el micrófono durante una comunicación: ► Pulsar 

Agenda telefónica local del terminal inalámbrico

La agenda telefónica es individual para cada terminal inalámbrico. Sin embargo, es posible transferir su contenido a otros terminales inalámbricos (→ p. 19).

Abrir la agenda del teléfono

- ▶ En el estado de reposo, pulsar **brevemente** 

Contactos de la agenda

Número de contactos:	Hasta 200
Datos registrados:	Nombre y apellidos, hasta tres números de teléfono, fecha de cumpleaños con aviso, tono de llamada VIP con icono VIP
Longitud de las entradas:	Números: máx. 32 cifras Nombres y apellidos: máx. 16 caracteres

Añadir un nuevo registro

- ▶  ▶  <Nuevo registro> ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar los distintos campos disponibles con  e introducir los datos correspondientes:.

Texto / números:

- ▶ ... Utilizando , introducir el nombre y los apellidos, como mínimo un número (casa, trabajo o móvil) y, si procede, la dirección de correo electrónico

Aniversario:

- ▶ ... Con , activar/desactivar **Aniversario** ▶ ... Introducir la fecha y la hora con  ▶ ... Seleccionar el tipo de señalización con  (**Sólo aviso visual** o un tono de llamada)

Melodía del timbre :

- ▶ ... Seleccionar le tono de llamada que quiere utilizar para las llamadas de dicho abonado con  ... Si se asigna una **Melodía del timbre**, la entrada de la agenda telefónica se complementa con el icono **VIP**.

Guardar toda la información para ese contacto: ▶ **Guardar**

Ejemplo

Nuevo registro

Nombre:
Robert

Apellidos:
Abc

Teléfono (Casa):

▼

< C

Guardar



Para validar los datos introducidos para un contacto, el mismo debe contener, como mínimo, un número telefónico.

Buscar/seleccionar un contacto en la agenda telefónica

►  ► ... Desplazarse al nombre que busca con 

o bien

►  ► ... Introducir las primeras letras con  (máx. 8 letras) ... En la pantalla se mostrará el primer nombre que empiece con la secuencia de letras introducidas ► ... Si fuera necesario, desplazarse a la entrada deseada con 

Para desplazarse rápidamente por la agenda telefónica: ►  ►  Mantener pulsado

Mostrar/modificar un contacto

►  ► ... Seleccionar el contacto buscado con  ► Ver ► ... Seleccionar el campo que se quiere modificar con  ► Cambiar

o bien

►  ► ... Seleccionar el contacto buscado con  ► Opciones ► Editar el registro ► Aceptar

Borrar un contacto

Borrar un contacto: ►  ► ... Seleccionarlo con  ► Opciones ►  Borrar el registro ► Aceptar

Borrar todos los contactos de la agenda: ►  ► Opciones ►  Borrar toda la lista ► Aceptar ► Sí

Determinar el orden de presentación de los contactos de la agenda telefónica

Los contactos de la agenda telefónica se pueden presentar ordenados por el nombre o por el apellido

►  ► Opciones ►  Ordenar por apellido / Ordenar por nombre

Si un contacto no contiene ni nombre ni apellido, en el campo del apellido se introduce el número de teléfono estándar. Estos contactos se colocan al comienzo de la lista, independientemente del tipo de ordenación que se establezca.

El criterio de ordenación es el siguiente:

Espacios en blanco | Cifras (0-9) | Letras (alfabéticamente) | Resto de caracteres.

Visualizar el número de entradas libres en la agenda telefónica

►  ► Opciones ►  Memoria disponible ► Aceptar

Añadir un número a la agenda telefónica

Es posible añadir números a la agenda telefónica:

- desde una lista, p.ej. desde la lista de llamadas o desde la lista de rellamada
- al marcar un número telefónico

El número se muestra o está marcado.

- Pulsar la tecla de pantalla  o **Opciones** ►  **Copiar a la agenda** ► **Aceptar** ... Opciones disponibles:

Crear un nuevo contacto:

- **<Nuevo registro>** ► **Aceptar** ► ... Seleccionar el tipo de número con  ► **Aceptar** ► Completar la entrada ► **Guardar**

Añadir un número a un contacto existente:

- ... Seleccionar el contacto con  ► **Aceptar** ► ... Seleccionar el tipo de número con  ► **Aceptar** ... Se registra el número o se pregunta si se desea sobrescribir un número existente ► ... Si procede, responder a la pregunta con **Sí/No** ► **Guardar**

Transferir un contacto/la agenda telefónica completa



El terminal de origen y el de destino deben estar registrados en la misma estación base.

El otro terminal inalámbrico y la estación base son compatibles con la función de enviar y recibir contactos de la agenda del teléfono.



Si durante el proceso se recibe una llamada externa se interrumpe el envío.

Ni la imagen ni la melodía asignada a los contactos se transfieren. Sí se transfiere la fecha de los cumpleaños.

El resultado de la transferencia de los contactos de la agenda depende de las capacidades de los terminales de origen y de destino:

Los dos terminales inalámbricos admiten las vCard:

- No existe ningún contacto con ese nombre: Se crea un nuevo contacto.
- Ya existe un contacto con ese nombre: Los nuevos números se añaden al mismo. Si el resultado es un contacto con más números de los permitidos, se generará otro nuevo con el mismo nombre.

El terminal inalámbrico de destino no admite las vCard:

Se creará un nuevo contacto con el mismo nombre para cada número del contacto transferido.

El terminal inalámbrico de origen no admite las vCard:

En el terminal inalámbrico de destino se crea un contacto nuevo y el número transferido se añade en el campo **Teléfono (Casa)**. Si ya existe un contacto con ese número, se rechaza el contacto transferido.

Transferir un único contacto de la agenda

-  ► ... Seleccionar el contacto a transferir con  ► Opciones ►  Enviar el registro ► Aceptar ►  a otro term. interno ► Aceptar ► ... Seleccionar el terminal inalámbrico de destino con  ► Aceptar ... Se transfiere el contenido del contacto

Transferir otro contacto una vez completada la transferencia: ► Pulsar **Sí** o **No**

Transferir toda la agenda telefónica

-  ► Opciones ►  Enviar toda la lista ► Aceptar ►  a otro term. interno ► Aceptar ► ... Seleccionar el terminal inalámbrico de destino con  ► Aceptar ... Los contactos se transfieren uno tras otro

Listas de mensajes

Las notificaciones de llamadas perdidas, nuevos mensajes en el contestador automático en red y citas omitidas se guardan en las listas de mensajes.

Cuando se registra un **mensaje nuevo**, suena un tono de aviso. Además, la tecla de mensajes  parpadea (si la función está activada). La activación a través del terminal inalámbrico solo es posible en estaciones base Gigaset, en routers CAT-iq utilice la interfaz web. Más información → Instrucciones de uso de la estación base/del router.

En la pantalla en estado de reposo se mostrarán los iconos para los diferentes tipos de mensajes y el número de nuevos mensajes de cada tipo.

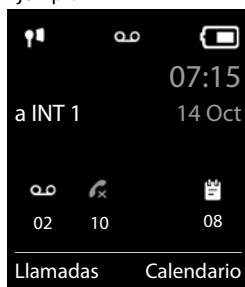
La notificación está disponible para los siguientes tipos de mensaje:

-  En el contestador automático en red
-  En la lista de llamadas perdidas
-  En la lista de citas omitidas

Mostrar los avisos de mensajes disponibles:

- Pulsar la tecla de mensajes  ... Se mostrarán la listas de mensajes que contengan alguna información. La lista **Buzón de voz** se muestra siempre.
Entrada resaltada en **negrita**: hay mensajes nuevos. El número de mensajes nuevos se muestra entre paréntesis.
Entrada sin resaltar en **negrita**: no hay mensajes nuevos. El número de mensajes antiguos se muestra entre paréntesis.
- ... Seleccionar la lista con  ► **Aceptar** ... Se mostrará una lista con las llamadas o los mensajes.
En el caso del **Buzón de voz**: Se marca el número del contestador automático en red que se haya establecido.

Ejemplo



Ejemplo

Mensajes/Llamadas	
Alarmas perd.:	(2)
Llam. perd.:	(5)
Buzón de voz	(1)
Cont. autom.:	
Atrás	Aceptar

Listas de llamadas

El teléfono almacena distintos tipos de llamadas (perdidas, recibidas y salientes) en listas.



La estación base/el router, en la/el que está registrada/o el terminal inalámbrico, proporciona información sobre los números.

Más información en ➔ www.gigaset.com/compatibility.

Registro de la lista

En los registros de la lista se muestra la siguiente información:

- El tipo de lista (en el encabezado) de que se trata.
- Un icono según el tipo de registro:
 - Llamadas perdidas**
 - Llam. aceptadas**
 - Llamadas salientes**
 - Llamadas en el contestador automático**
- El número de la persona que llama. Si dicho número está en algún contacto de la agenda del teléfono, se mostrarán en su lugar el nombre y el tipo de número **Teléfono (Casa)**, **Teléfono (Oficina)**, **Teléfono móvil**. En el caso de las llamadas perdidas, el valor entre corchetes indica el número de llamadas procedentes de ese número.
- Conexión a través de la cual ha entrado/salido la llamada
- La fecha y la hora de la llamada (si está disponible)

Ejemplo

Todas las llamadas	
  Frank	
Hoy, 15:40	[3]
 089563795	
13.05.17, 18:32	
  Susan Black	
12.05.17, 13:12	
Ver	Opciones

Abrir la lista de llamadas

Mediante la tecla de pantalla:

► **Llamadas** ► ... Seleccionar la lista deseada con  ► **Aceptar**

Mediante el menú: ►  ► ... Con  seleccionar  **Lista de llamadas** ►

Aceptar ► ... Seleccionar la lista deseada con  ► **Aceptar**

A través de la tecla de mensajes (llamadas perdidas):

► Pulsar la tecla de mensajes  ►  **Llam. perd.:** ► **Aceptar**

Devolver una llamada desde la lista de llamadas

►  ► ... Con  seleccionar  **Lista de llamadas** ► **Aceptar** ► ... Seleccionar la lista con  ► **Aceptar** ► ... Seleccionar la entrada con  ► Pulsar la tecla de descolgar 

Otras opciones

- ▶  ▶ ... Con  seleccionar  **Lista de llamadas** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar la lista con  ▶ **Aceptar** ... Opciones disponibles:
 - Mostrar registro: ▶ ... Seleccionar la entrada con  ▶ **Ver**
 - Añadir el número a la agenda telefónica:
 - ▶ ... Seleccionar la entrada con  ▶ **Opciones** ▶  **Copiar a la agenda**
 - Borrar una entrada: ▶ ... Seleccionar la entrada con  ▶ **Opciones** ▶  **Borrar el registro** ▶ **Aceptar**
 - Borrar la lista: ▶ **Opciones** ▶  **Borrar toda la lista** ▶ **Aceptar** ▶ **Sí**

Otras funciones

Calendario



Las funciones disponibles realmente en su teléfono y su uso dependen de la estación base y del router en los que ha registrado el terminal inalámbrico.

La descripción siguiente corresponde a un Gigaset GO-Box 100. Puede distinguir los procedimientos necesarios para su teléfono de los procedimientos que aquí se describen.

Se pueden establecer hasta **30 citas** para recordar.

En el calendario, el día actual está recuadrado en blanco. Los días con alguna cita establecida se muestran en color. Al seleccionar un día se recuadra en color.

Septiem. 2017						
Lu	Ma	Mi	Ju	Vi	Sa	Do
					01	02 03
04	05	06	07	08	09	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19	20	21	22	23	24
25	26	27	28	29	30	31
Atrás					Aceptar	

Marcar una cita en el calendario



La fecha y la hora están configuradas.

- ▶ ▶ ... con seleccionar **Funciones adicional.** ▶ **Aceptar** ▶ **Calendario** ▶ **Aceptar** ▶ ... Con seleccionar el día deseado ▶ **Aceptar** ... A continuación
- Activar/desactivar: ▶ **Estado:** ... Con seleccionar **Activado** o **Desactivado**
- Introducir la fecha: ▶ **Fecha** ... El día seleccionado está preajustado ▶ ... Introducir la nueva fecha con
- Introducir la hora: ▶ **Hora** ▶ ... Introducir la hora y los minutos de la cita con
- Dar nombre a la cita: ▶ **Texto** ▶ ... Introducir un nombre para la cita con (p.ej. cena, reunión, etc.)
- Definir el método de señalización:
 - ▶ **Tono de aviso** ▶ ... Seleccionar la melodía o desactivar la señalización acústica con
- Introducir los datos para la cita:
 - ▶ ... Con seleccionar **Fecha**, **Hora**, **Texto** y **Tono de aviso** de manera consecutiva ▶ ... Ajustar el valor con o ▶ **Guardar**
- Guardar la cita: ▶ **Guardar**



Si ya hay registrada una cita: ► <Nuevo registro> ► **Aceptar** ► ... Introducir la información de la cita.

Señalización de citas/aniversarios

Las fechas de los aniversarios se transfieren desde la agenda al calendario en forma de cita. Las citas/aniversarios se señalizan en estado de reposo mediante la melodía seleccionada y durante 60 segundos.

- Confirmar el aviso de recordatorio y desactivarlo: ► Pulsar la tecla de pantalla **Apagar**



Durante una conversación, el aviso de recordatorio se señalará **una sola vez** con un tono de aviso en el terminal inalámbrico.

Presentación de citas/aniversarios no confirmados

Las siguientes citas/aniversarios se guardan en la lista **Alarmas perdidas**:

- Si no se confirmó el aviso correspondiente.
- La cita/aniversario se ha señalado durante una llamada.
- El terminal inalámbrico estaba apagado en el momento en el que se debía realizar una notificación.

Se guardan los últimos 10 avisos no atendidos. En la pantalla se muestra el icono y la cantidad de nuevos avisos no atendidos. El más reciente se encuentra al principio de la lista.

Abrir la lista

- Pulsar la tecla de mensajes ► **Alarmas perd.**: ► **Aceptar** ► ... Si fuera necesario, desplazarse por la lista con

o bien

- ► ... con seleccionar **Funciones adicional.** ► **Aceptar** ► **Alarmas perdidas** ► **Aceptar**

Para cada uno de ellos se muestra su número o nombre, así como la fecha y la hora a la que estaba programado el aviso. El más reciente se encuentra al principio de la lista.

- Borrar cita/aniversario: ► **Borrar**

Mostrar/modificar/borrar citas programadas

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Funciones adicional.** ▶ **Aceptar** ▶  **Calendario** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar el día con  ▶ **Aceptar** ▶ ... Se muestra la lista de citas ▶ ... Seleccionar la cita con  ▶ ... Opciones disponibles:
Mostrar los detalles de la cita:
 - ▶ **Ver** ▶ ... Se muestran los datos de la cita.
- Modificar la cita:
 - ▶ **Ver** ▶ **Cambiar**
 - o bien ▶ **Opciones** ▶  **Editar el registro** ▶ **Aceptar**
- Activar/desactivar la cita:
 - ▶ **Opciones** ▶  **Activar/Desactivar** ▶ **Aceptar**
- Borrar la cita:
 - ▶ **Opciones** ▶  **Borrar el registro** ▶ **Aceptar**
- Borrar todas las citas del día:
 - ▶ **Opciones** ▶  **Borrar todas citas** ▶ **Aceptar** ▶ **Sí**

Despertador



La fecha y la hora están configuradas.

Activar/desactivar y ajustar el despertador

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Funciones adicional.** ▶ **Aceptar** ▶  **Alarma** ▶ **Aceptar** ▶ ... A continuación
- Activar/desactivar:
 - ▶ **Estado:** ▶ ... Con  seleccionar **Activado** o **Desactivado**
- Ajustar la hora:
 - ▶  **Hora** ▶ ... Introducir la hora y los minutos con 
- Definir los días:
 - ▶  **Periodicidad** ▶ ... Con  seleccionar entre **Lunes-Viernes** y **Diario**
- Ajustar el volumen:
 - ▶  **Volumen** ▶ ... Ajustar el volumen entre los 5 niveles disponibles o seleccionar la llamada progresiva (volumen creciente) con 
- Seleccionar la melodía del despertador:
 - ▶  **Melodía** ▶ ... Seleccionar la melodía de la alarma del despertador con 
- Introducir los datos del despertador:
 - ▶ ... Con , seleccionar **Hora**, **Periodicidad**, **Volumen** y **Melodía** de manera consecutiva ▶ ... Ajustar el valor con  o  ▶ **Guardar**
- Guardar la configuración:
 - ▶ **Guardar**

Cuando el despertador está activado en la pantalla de reposo se muestra el icono  y la hora establecida.

Alarma del despertador

En la pantalla se muestra la alarma del despertador y se reproduce la melodía seleccionada. La alarma suena durante 60 segundos. Si no se pulsa ninguna tecla, la alarma se repite al cabo de 5 minutos. Después de sonar por segunda vez, la alarma del despertador se desactivará durante 24 horas.



Durante una conversación, la alarma del despertador se señaliza solamente mediante un breve tono.

Desactivar/repetir tras una pausa la alarma del despertador (modo de repetición/snooze)

Desactivar la alarma: ► **Apagar**

Repetir la alarma de despertador (modo de repetición/snooze): ► Pulsar **Posponer** o cualquier otra tecla ... La alarma del despertador se apaga y vuelve a sonar al cabo de 5 minutos.

Baby phone (Vigila-bebés)

Si está activada la función baby phone, su teléfono realizará una llamada al número de destino establecido (interno o externo) tan pronto como se alcance un determinado nivel sonoro en el entorno del terminal inalámbrico. Si se ha establecido como destino un número externo, la alarma se interrumpe tras 90 segundos aproximadamente.

La función **Modo bidireccional** permite responder a las alarmas. Esta función permite activar y desactivar el altavoz del terminal inalámbrico que se encuentra junto al bebé.

En el modo baby phone, las llamadas entrantes solo se señalizan visualmente, en la pantalla en el terminal inalámbrico (**sin tono de llamada**). La iluminación de la pantalla se reduce en un 50%. Los tonos de aviso se desactivan. Todas las teclas quedan bloqueadas, con excepción de las teclas de pantalla y la posición central de la tecla de control.

Si se responde a una llamada entrante, el modo baby phone se interrumpe durante la misma, aunque la función **permanece** activada. El modo baby phone no se desactiva mediante el apagado y encendido del terminal inalámbrico.



La distancia óptima entre el terminal inalámbrico y el bebé debería estar comprendida entre 1 y 2 metros. El micrófono debe apuntar hacia el bebé.

La activación de esta función reduce la autonomía del terminal inalámbrico. Si fuera necesario, deje el terminal inalámbrico en el soporte de carga.

El modo baby phone sólo es operativo 20 segundos después de su activación.

El contestador automático del número de destino debe estar desactivado.

Después de activarlo es recomendable:

- Comprobar la sensibilidad.
- Comprobar si se establece la llamada cuando la alarma tiene un número externo como destino.

Activar y ajustar la función Baby phone

- ▶ ▶ ... Con seleccionar **Funciones adicional.** ▶ **Aceptar** ▶ **Vigilancia habitación** ▶ **Aceptar** ... A continuación

Activar/desactivar:

- ▶ **Estado:** ... Con seleccionar **Activado** o **Desactivado**
Introducir el destino:

- ▶ **Tipo de alarma** ▶ ... Con seleccionar **Externa** o **Interna**

Externa: ▶ **Número** ▶ ... Introducir el número con

O seleccionar el número en la agenda del teléfono: ▶

Interna: ▶ **Terminal destino** ▶ **Cambiar** ▶ ... Seleccionar el terminal inalámbrico con ▶ **Aceptar**

Activar/desactivar la función de comunicación bidireccional:

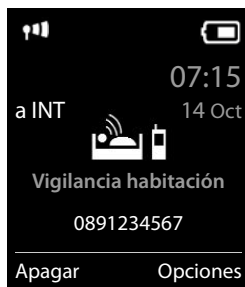
- ▶ **Modo bidireccional** ▶ ... Con seleccionar **Activado** o **Desactivado**

Ajustar la sensibilidad del micrófono:

- ▶ **Nivel de vigilancia** ▶ ... Con seleccionar **Alto** o **Bajo**

Guardar la configuración: ▶ **Guardar**

**Vigilancia habitación
activado**



Cuando la función Baby phone está activada, en la pantalla de reposo se muestra el número de destino.

Desactivar el modo Baby phone / cancelar la alarma

Desactivar Baby phone: ▶ En el estado de reposo, pulsar la tecla de pantalla **Apagar**.

Cancelar la alarma: ▶ Durante una alarma, pulsar la tecla de colgar

Desactivar el modo Baby phone desde un número externo



La alarma se señaliza en un número de destino externo.

El teléfono receptor debe permitir marcación por tonos.

- ▶ **Aceptar la llamada de alarma** ▶ Pulsar las teclas

El modo Baby phone está desactivado y el terminal inalámbrico se encuentra en estado de reposo. La configuración del terminal inalámbrico en el modo Baby phone (p.ej., sin tono de llamada) permanece inalterada hasta que se pulse la tecla de pantalla **Apagar**.

Volver a activar el modo Baby phone con el mismo destino de aviso: ▶ ... Seleccionar de nuevo **Estado** (→ p. 28) ▶ **Guardar**

Protección frente a llamadas no deseadas

Temporización para llamadas externas entrantes



La fecha y la hora están configuradas.

Introducir el período durante el cual la señal de timbre del terminal inalámbrico no debe sonar en caso de una llamada externa; por ejemplo, durante la noche.

► ► ... con seleccionar **Configuración** ► **Aceptar** ► **Ajustes de audio** ► **Aceptar** ► **Tonos del terminal** ► **Aceptar** ► **Margen horario** ► **Aceptar** ► ...

A continuación

Activar/desactivar:

► Con seleccionar **Activado** o **Desactivado**

Introducir la hora:

► Con cambiar entre **Sin timbre desde** y **Sin timbre hasta** ► ... Introducir el inicio y el final del periodo de tiempo en formato de cuatro cifras con

Archivar: ► **Guardar**

Ejemplo

Margen horario
Para llamadas ext.:
Activado
Sin timbre desde:
22:00
Sin timbre hasta:
07:00
Atrás
Guardar



Esta temporización solo se aplica al terminal inalámbrico en el que se lleve a cabo el ajuste.

Para aquellos contactos que tengan asignado un grupo VIP en la agenda del teléfono, el teléfono sonará siempre.

Silenciamiento de llamadas con número oculto

El timbre del terminal inalámbrico no suena cuando se reciben llamadas en las que no se recibe el número de teléfono. Esta función puede activarse solo para el terminal.

Solo para este terminal inalámbrico

► ► ... con seleccionar **Configuración** ► **Aceptar** ► **Ajustes de audio** ► **Aceptar** ► **Tonos del terminal** ► **Aceptar** ► **Silen. llam. anón.** ► **Cambiar** = activado) ... La llamada solo se señaliza en la pantalla

Configurar el teléfono

Terminal inalámbrico

Cambiar el idioma

- ▶ ▶ ... Con seleccionar Configuración ▶ Aceptar ▶ Idioma ▶ Aceptar ▶ ... con seleccionar el idioma ▶ Aceptar (= desactivado)

Si no se entiende las opciones del menú en el idioma actualmente configurado:

- ▶ ▶ Pulsar las teclas **lentamente** una tras otra ▶ ... Seleccionar el idioma correcto con ▶ Pulsar la tecla de pantalla derecha

Pantalla y teclado

Salvapantallas

En el estado de reposo, se puede utilizar como salvapantallas un reloj digital o analógico, los servicios de información y distintas imágenes.

- ▶ ▶ ... con seleccionar Configuración ▶ Aceptar ▶ Pantalla ▶ Aceptar ▶ Salvapantallas ▶ Cambiar (= activado) ... a continuación

Activar/Desactivar: ▶ Estado: ... con seleccionar **Activado** o **Desactivado**

Seleccionar el salvapantallas:

- ▶ Selección ▶ ... Seleccionar el salvapantallas con (Reloj digital / Reloj analógico / <Imágenes>)

Ver el salvapantallas: ▶ **Ver**

Guardar la selección: ▶ **Guardar**

El salvapantallas se activa aproximadamente 10 segundos después de que la pantalla haya cambiado a estado de reposo.

Retirar el salvapantallas

- ▶ Pulsar **brevemente** la tecla de colgar ... La pantalla vuelve al estado de reposo

Visualización de servicios de información como salvapantallas

Esquema de color

La pantalla puede utilizar varias combinaciones de colores.

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶  **Pantalla** ▶ **Aceptar** ▶  **Esquemas color** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar el esquema de color deseado con  ▶ **Aceptar**  = seleccionado)

Iluminación de la pantalla

La iluminación de la pantalla se activa al extraer el terminal inalámbrico del soporte de la estación base/de carga o si se presiona una tecla. En este último caso, las **teclas de cifras** presionadas se transfieren a la pantalla para la preparación de la marcación.

Activar/desactivar la iluminación de la pantalla en el estado de reposo:

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶  **Pantalla** ▶ **Aceptar** ▶  **Iluminación** ▶ **Aceptar** ... A continuación

Iluminación mientras se está cargando:

- ▶ **En el cargador:** ... con  seleccionar **Activado** o **Desactivado**

Iluminación si no se está cargando:

- ▶  **Fuera del cargador** ▶ ... con  seleccionar **Activado** o **Desactivado**

Guardar la selección: ▶ **Guardar**



Cuando la iluminación de la pantalla está activada y las baterías del terminal inalámbrico no se están cargando, la autonomía del mismo puede reducirse considerablemente.

Activar/desactivar la aceptación automática de llamadas

Cuando la aceptación automática de llamadas está activada, el terminal inalámbrico acepta una llamada entrante con sólo retirarlo del soporte de carga (si estaba en él).

- ▶  ▶ ... Con  seleccionar  **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶  **Telefonía** ▶ **Aceptar** ▶ **Resp. automática** ▶ **Cambiar**  = activado)

Independientemente de cómo esté configurada la función de **Resp. automática**, la conexión finaliza en cuanto se coloca el terminal inalámbrico en el soporte de carga. Excepción: Al mantener pulsada la tecla de manos libres  durante 2 segundos adicionales tras colocar el terminal en el soporte de carga.

Cambiar el volumen en los modos de manos libres o de auricular

El volumen del auricular y del altavoz manos libres se puede ajustar por separado a 5 niveles.

Durante una llamada

- ▶  **Volum. del terminal** ▶ ... Seleccionar el volumen con  ▶ **Guardar** ... Se guarda el volumen seleccionado



Si no se confirma, el ajuste se guarda automáticamente al cabo de unos 3 segundos.

En el estado de reposo

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶  **Ajustes de audio** ▶ **Aceptar** ▶ **Volum. del terminal** ▶ **Aceptar** ... A continuación
- Para el auricular: ▶ **Auricular:** ... Ajustar el volumen con 
- Para el altavoz: ▶  **Manos libres** ▶ ... Ajustar el volumen con 
- Guardar la configuración: ▶ **Guardar**

Perfil del manos libres y del auricular

Seleccionar el perfil **Auricular** y **Manos libres** para adaptar el teléfono óptimamente a las condiciones del entorno. Compruebe personalmente cuál es el perfil más conveniente para usted y su interlocutor.

- ▶  ▶ ... Con  seleccionar  **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶  **Ajustes de audio** ▶ **Aceptar** ▶  **Perfiles de audio** ▶  **Perf. de auriculares / Perfiles manos libr.** ▶ **Aceptar** ▶ ... Con  seleccionar el perfil ▶ **Aceptar** ( = seleccionado)

Perf. de auriculares: Alto o Bajo (por defecto)

Perfiles manos libr.: Perfil 1 (por defecto) o Perfil 2

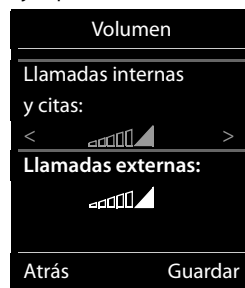
Timbres de llamada

Volumen del timbre de llamada

Ajustar el volumen con 5 niveles posibles o seleccionar llamada progresiva (volumen creciente).

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Configuración** ▶
Aceptar ▶  **Ajustes de audio** ▶ **Aceptar** ▶  **Tonos del terminal** ▶ **Aceptar** ▶ **Volumen** ▶ **Aceptar** ▶ ... Con 
 seleccionar **Llamadas internas y citas** o **Llamadas externas** ▶
 ... Ajustar el volumen con  ▶ **Guardar**

Ejemplo



Melodía

Ajustar tonos de llamada diferentes para las llamadas internas y externas en cada una de las conexiones de recepción disponibles del teléfono (**Red fija, IP1**) o ajustar el mismo tono de llamada para **Todas las llamadas**.

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶  **Ajustes de audio** ▶
Aceptar ▶  **Tonos del terminal** ▶ **Aceptar** ▶  **Melodías** ▶ **Aceptar** ▶ ... Seleccionar el timbre de llamada a ajustar con  ▶ ... Seleccionar el tono o melodía del timbre con  ▶ **Guardar**

Activar/Desactivar timbre de llamada

Desactivar indefinidamente el timbre de llamada

- ▶ **Mantener pulsada** la tecla  ... en la línea de estado aparece 

Activar permanentemente el timbre de llamada

- ▶ **Mantener pulsada** la tecla 

Silenciar el timbre de llamada para la llamada actual

- ▶ **Silenciar** o pulsar la tecla de colgar 

Activar/Desactivar el tono de atención (bip)

Activar un tono de atención (bip) en lugar del tono de llamada:

- ▶ **Mantener pulsada** la tecla de asterisco  ▶ Pulsar **Tono** en un plazo de 3 segundos ...
 En la línea de estado aparece 

Volver a desconectar el tono de atención: ▶ **Mantener pulsada** la tecla de asterisco 

Activar/Desactivar los tonos de aviso

El terminal inalámbrico indica acústicamente diversas actividades y estados. Esos tonos de aviso pueden activarse o desactivarse independientemente unos de otros.

- ▶  ▶ ... con  seleccionar  **Configuración** ▶ **Aceptar** ▶  **Ajustes de audio** ▶ **Aceptar** ▶  **Tonos de aviso** ▶ **Aceptar** ... A continuación

Tono al pulsar teclas:

- ▶ **Tono de pulsación:** ... con  seleccionar **Activado** o **Desactivado**

Tono de confirmación/error después de realizar una operación, tono de aviso al recibir un mensaje nuevo:

- ▶  **Tono de confirm.** ▶ ... con  seleccionar **Activado** o **Desactivado**

Tono de advertencia (cada 60 segundos) cuando la autonomía restante del terminal está por debajo de los 10 minutos:

- ▶  **Batería baja** ▶ ... con  seleccionar **Activado** o **Desactivado**

Tono de advertencia cuando el terminal inalámbrico se encuentra fuera del alcance de la estación base:

- ▶  **Fuera de alcance:** ... Con  seleccionar **Activado** o **Desactivado**

Guardar la configuración:

- ▶ **Guardar**



Cuando está activada la función Baby phone, no se emite el tono de aviso de batería baja.

Acceso para la marcación abreviada de los números de la agenda y a otras funciones

Teclas numéricas: A las teclas  a  se les puede asignar un **número de la agenda telefónica** para su marcación abreviada.

Teclas de pantalla: Las teclas de pantalla izquierda y derecha tienen asignada una **función**. Si lo desea puede cambiar la asignación.

De este modo, solo tiene que pulsar una tecla para marcar el número o para iniciar la función asignada.

Asignar números de teléfono a teclas numéricas (marcación abreviada)



La tecla numérica no debe tener aún un número asignado.

- Pulse la tecla numérica **prolongadamente**.

o bien

- Pulse **brevemente** la tecla numérica ► Pulse la tecla de pantalla **Marc ráp.**

Se abre la agenda telefónica.

- ... Seleccionar el contacto con  ► **Aceptar** ► ... En caso necesario, seleccionar el número con  ► **Aceptar** ... El número de teléfono seleccionado quedará asignado a la tecla numérica



Si más adelante se elimina el registro de la agenda telefónica, esto no afecta a la asignación de la tecla numérica.

Marcar el número

- Pulsar **prolongadamente** la tecla numérica ... El número asignado, de haberlo, se marcará inmediatamente

o bien

- Pulsar **brevemente** la tecla numérica ... En la tecla de pantalla izquierda se mostrará el número/el nombre (acortado, si procede que hubiera asignado) ► ... Pulsar dicha tecla de pantalla ... Se marcará el número

Cambiar la asignación de una tecla numérica

- Pulsar **brevemente** la tecla numérica ► **Cambiar** ... Se abrirá la agenda telefónica ... Opciones disponibles:

Modificar asignación:

- ... Seleccionar el contacto con  ► **Aceptar** ► ... En caso necesario, seleccionar el número ► **Aceptar**

Borrar asignación: ► **Borrar**

Asignar una función a tecla de pantalla, modificar la asignación

- En el estado de reposo, **mantener pulsada** la tecla de pantalla derecha o izquierda ... Se abrirá la lista de posibles funciones a asignar para las teclas ► ... Seleccionar la función deseada con  ► **Aceptar** ... Opciones disponibles:

Vigilancia habitación	Ajustar y activar/desactivar el Baby phone
Alarma	Ajustar y activar/desactivar el despertador
Calendario	Abrir el calendario
Llamada directa	Configurar el modo de llamada directa
Rellamada	Mostrar la lista de rellamada
Más funciones...	► Aceptar ► ... Seleccionar otra función con 
Lista de llamadas	Mostrar la lista de llamadas
Ocultar número	Suprimir la identificación de nuestro número de teléfono en la siguiente llamada
Desvío	Activar/desactivar el desvío de llamadas



Disponibilidad de las opciones en función de la estación base y su configuración.

Iniciar función

Con el teléfono en estado de reposo: ► Pulsar **brevemente** la tecla de pantalla ... Se ejecutará la función seleccionada

Anexo

Ayuda

¿Desea más información?

Puede encontrar ayuda e información rápidamente en las instrucciones de uso y en gigasetpro.com.

Si tiene alguna pregunta adicional sobre su producto Gigaset puede dirigirse al distribuidor donde adquirió el producto.

Exención de responsabilidad

La pantalla del terminal inalámbrico está formada por puntos gráficos (píxeles). Cada píxel consta de tres subpíxeles (rojo, verde, azul).

Puede ocurrir que un subpíxel no se visualice o que se visualice con un color diferente.

La garantía solo es aplicable si se sobrepasa la cantidad máxima permitida de píxeles defectuosos.

Descripción	Número máx. de errores de píxeles permitidos
Subpíxel iluminado en color incorrecto	1
Subpíxel no iluminado	1
Cifra total de subpíxeles no iluminados y de color incorrecto	1



La garantía no cubre los efectos del uso ni en la pantalla y ni en la carcasa.

Indicaciones del fabricante

Declaración de conformidad

Este dispositivo está diseñado para su uso en todo el mundo. Fuera del Espacio Económico Europeo (exceptuando Suiza), puede ser necesario realizar homologaciones nacionales específicas.

Este dispositivo ha sido diseñado de acuerdo con las especificaciones y la legislación españolas.

Por la presente, Gigaset Communications GmbH declara que el tipo de equipo radioeléctrico Gigaset C430H PRO es conforme con la directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración de conformidad UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: gigasetpro.com/docs.

Puede que la declaración también esté disponible en los archivos "International Declarations of Conformity" o "European Declarations of Conformity".

Consulte todos estos archivos.

Medio ambiente

Sistema de gestión medioambiental



Gigaset Communications GmbH está certificada según las normas internacionales ISO 14001 e ISO 9001.

ISO 14001 (Medio ambiente): certificado desde septiembre de 2007 por TÜV SÜD Management Service GmbH.

ISO 9001 (Calidad): certificado desde 17/02/1994 por TÜV Süd Management Service GmbH.

Eliminación de residuos

Los dispositivos eléctricos y electrónicos no deben eliminarse junto con los residuos domésticos, sino en los puntos de recogida oficiales previstos para ello.



Los productos marcados con el símbolo del contenedor tachado están regulados por la Directiva europea 2012/19/UE.

La eliminación adecuada y la recogida separada de los dispositivos obsoletos favorecen la prevención de graves daños ambientales y de salud. Este es un requisito para la reutilización y el reciclado de dispositivos eléctricos y electrónicos usados.

El servicio municipal de recogida de residuos o el distribuidor especializado donde haya adquirido el producto le proporcionarán información sobre la eliminación de los aparatos que desee desechar.

Antes de entregar este equipo para su reciclado, extraiga las pilas o baterías que pudieran alojarse en su interior y deposítelas separadamente para su correcto tratamiento.

Mantenimiento

Limpie el dispositivo con un **pañó húmedo** o antiestático. No utilice disolventes ni paños de microfibra.

No utilice **en ningún caso** un paño seco: existe peligro de que se forme carga estática.

En algunos casos infrecuentes, el contacto del dispositivo con sustancias químicas puede provocar cambios en su superficie exterior. A causa del gran número de productos químicos disponibles en el mercado no han podido realizarse pruebas con todos ellos.

Las imperfecciones en las superficies de alto brillo pueden eliminarse cuidadosamente con productos de limpieza específicos.

Contacto con líquidos

Si el dispositivo entrase en contacto con algún líquido:

- 1 **Desconectar el dispositivo de la alimentación eléctrica.**
- 2 **Retirar las baterías y dejar abierto el compartimento de las baterías.**
- 3 Deje que todo el líquido salga del dispositivo.
- 4 Seque todas las piezas.
- 5 A continuación, seque el dispositivo **como mínimo durante 72 horas** con el compartimento de las baterías abierto y el teclado hacia abajo (en caso de existir) en un lugar seco y calido (**no utilice** microondas, hornos u otros dispositivos similares).
- 6 **Vuelva a conectar el dispositivo cuando esté seco.**

Una vez que esté totalmente seco, en la mayoría de los casos se puede volver a poner en funcionamiento.

Características técnicas

Baterías

Tecnología:	2 x AAA NiMH
Voltaje:	1,2 V
Capacidad:	750 mAh

Autonomía y tiempos de carga del terminal inalámbrico

El tiempo de servicio de su Gigaset depende de la capacidad de las baterías, de su antigüedad y del tipo de uso que se haga. (Todos los tiempos indicados son tiempos máximos).

Autonomía en reposo (horas)	320/200 *
Autonomía en conversación (horas)	14
Autonomía con un uso de 1,5 horas de conversación al día (horas)	130/100 *
Tiempo de carga en el soporte de carga (horas)	7,5

* Con el modo Sin radiación desactivado/activado, pantalla no iluminada en estado de reposo

Consumo de corriente del terminal inalámbrico en el soporte de carga

Durante la carga:	aprox. 1,5 W
Para mantener el estado de carga:	aprox. 0,5 W

Especificaciones técnicas generales

Estándar DECT	Soportado
Estándar CAT-iq	Certificado según el estándar CAT-iq2.0 con HD-Voice www.dect.org/cat-iq-certification.aspx
Estándar GAP	Soportado
Número de canales	60 canales bidireccionales
Banda de difusión	1880-1900 MHz
Impulsos dobles	Múltiplex por división de tiempo, longitud de trama de 10 ms
Frecuencia de repetición del impulso de emisión	100 Hz
Longitud del impulso de emisión	370 µs
Trama de canal	1728 kHz
Velocidad binaria	1152 kbit/s
Modulación	GFSK
Codificación de señales telefónicas	32 kbit/s
Potencia de transmisión	10 mW, potencia media por canal, 250 mW, potencia de pico
Alcance	hasta 50 m en interiores y hasta 300 m en espacios abiertos
Condiciones ambientales en funcionamiento	De +5 °C a +45 °C; del 20 % al 75 % de humedad atmosférica relativa

Iconos de pantalla

En función de la configuración y del estado de funcionamiento del teléfono se utilizan los siguientes iconos:

Iconos de la barra de estado

Icono	Significado
	Potencia de recepción (Modo Sin radiación desactivado)
	1 % - 100 % blanco, si el modo Alcance máximo está activado; verde, si el modo Alcance máximo está desactivado
	rojo: no hay conexión con la estación base
	Modo Sin radiación activado: blanco si el modo Alcance máximo está activado; verde si el modo Alcance máximo está desactivado
	Contestador automático activado parpadea: el contestador automático está grabando un mensaje o lo está utilizando otro usuario

Icono	Significado
	el timbre de llamada está desactivado
	Tono de alerta "bip" activado
	Teclado bloqueado
	Estado de carga de las baterías: blanco: carga entre el 11 % y el 100 %
	rojo: carga inferior al 11 %
	parpadea en rojo: las baterías están casi descargadas (quedan aprox. 5 minutos de tiempo de conversación)
	las baterías se están cargando (estado de carga actual):
	0 % - 100 %

Iconos de las teclas de pantalla

Icono	Significado
	Re llamada
	Borrar texto

Icono	Significado
	Abrir la agenda telefónica
	Añadir número a la agenda telefónica
	Enviar una llamada al contestador automático

Iconos de pantalla utilizados para la señalización de ...

Icono	Significado
	Llamada externa
	Llamada interna
	Establecimiento de la conexión (llamada saliente)
	Conexión establecida
	No es posible establecer una conexión/conexión interrumpida

Icono	Significado
	Llamada de recordatorio de una cita
	Llamada de recordatorio de un aniversario
	Alarma del despertador
	Temporizador
	Grabación del contestador automático

Otros iconos de pantalla

Icono	Significado
	Despertador activado, indicación de la hora de alarma
	Acción realizada (verde)
	La acción no se puede realizar (rojo)

Icono	Significado
	Información
	Aviso (de seguridad)
	Por favor, espere...

Índice alfabético

A	
Aceptación de llamadas	31
Activar/Desactivar el tono de llamada	33
Agenda del teléfono	17
Agenda telefónica	
Abrir	17
Añadir un nuevo registro	17
añadir un número	19
Buscar	18
Contactos	17
Enviar a un terminal inalámbrico	19
Enviar un contacto/lista a un terminal inalámbrico	19
espacio de memoria	18
marcar un número	14
Orden de presentación de los contactos de	18
Seleccionar un contacto	18
Alarma del despertador	27
Altavoz	15
Aniversario, v. cita	
Aniversarios/citas omitidos	25
Asignar tecla	34
Asignar tecla numérica	34
Automática	
Aceptación de llamadas	31
Autonomía del terminal inalámbrico	39
B	
Baby phone	27
activar	28
desactivar	28
Barra de estado	
Iconos	40
Batería	
Colocar	7, 22
Estado de carga	40
Bip (tono de atención)	33
Bloquear/desbloquear el teclado	10
Buscar en la agenda del teléfono	18
C	
Calendario	24
Cancelar la alarma (Baby phone)	28
Características técnicas	39
Cargar la	
batería	7
Cita	
crear	24
mostrar omitidas	25
omitida	25
Señalizar	25
Conectar los auriculares	9
Conexión de auriculares	9
Conformidad	37
Contacto con líquidos	38
Contenido de la caja	6
Control por tiempo para llamadas externas	29
Corrección de errores	13
Corregir errores	13
Cuidados del dispositivo	38
D	
Declaración de conformidad	37
Despertador	26
activar/desactivar	26
E	
Eliminación de residuos	38
Enviar	
Toda la agenda telefónica al terminal inalámbrico	19
Equipos médicos	5
Espacio de memoria de la agenda telefónica	18
Esquema de color	30
Estado de carga de las baterías	40
Estado de reposo	
volver al	12
Exención de responsabilidad	37
F	
Fuente de alimentación	5
G	
Gestor de recursos	34
Grupo VIP, asignar una entrada de la agenda telefónica	17
I	
Iconos	
Barra de estado	40
de las teclas de pantalla	40
Despertador	26
Indicación de nuevos mensajes	21
Señalización	41
Iconos de pantalla	40
Idioma, pantalla	8, 30
Indicación	
Espacio de memoria de la agenda telefónica	18
Indicaciones del fabricante	37
Introducir caracteres especiales	13
Introducir cifras	13
Introducir diéresis	13
Introducir texto	13

L		
Líquidos	38	
Lista de llamadas		
abrir	22	
Borrar	23	
Borrar registro	23	
devolver una llamada	22	
Guardar un número en la agenda del teléfono	23	
marcar desde	15	
Registro	22	
Lista de rellamada	14	
Listas de llamadas	22	
Listas de mensajes	21	
Llamada		
externa	14	
Llamada, anónima		
silenciamiento	29	
Llamar por teléfono		
Llamada externa	14	
M		
Manejar		
el terminal	10	
Manos libres	15	
Maricación abreviada	14, 34, 35	
Marcar		
Con marcación abreviada	35	
desde la agenda telefónica	14	
desde la lista de rellamada	14	
Marcar un número		
Desde la lista de llamadas	15	
Mayúsculas/minúsculas	13	
Medio ambiente	38	
Mejor estación base	8	
Melodía		
Tono de llamada para llamadas internas/externas	33	
Microfono	2	
activar/desactivar	16	
Minúsculas/mayúsculas	13	
Modificar		
Idioma del equipo	30	
Volumen del auricular	32	
Volumen del manos libres	32	
Modo de repetición (despertador)	27	
Mostrar los mensajes nuevos	21	
N		
Número		
añadir a la agenda telefónica	19	
Guardar en la agenda del teléfono	17	
P		
Pantalla		
Configurar	30	
Esquema de color	30	
Iluminación	31	
Modificar el idioma del equipo	30	
rota	5	
Salvapantallas	30	
Pantalla fracturada	5	
Perfil de manos libres	32	
Perfiles del auricular	32	
Potencia de recepción	40	
Presentación de citas/aniversarios	25	
Protección de llamadas	29	
Puesta en servicio	6	
Puesta en servicio, terminal inalámbrico	7	
R		
Realizar llamadas		
externas	14	
Recomendaciones de seguridad	5	
Registrar (terminal inalámbrico)	8	
S		
Salvapantallas	30	
Señal acústica, véase Tonos de aviso		
Señalización, iconos	41	
Servicio de atención al cliente y ayuda	37	
Silenciamiento de llamadas		
anónimas	29	
temporizador	29	
Silenciar el terminal inalámbrico	16	
Snooze	27	
Soporte de carga (terminal inalámbrico)		
conectar	6	
instalar	6	
T		
Tecla 1	2	
Tecla de almohadilla	2	
Tecla de asterisco	2	
Tecla de colgar	2	
Tecla de control	2, 10	
Tecla de descolgar	2	
Tecla de encender/apagar	2	
Tecla de manos libres	2, 16	
Tecla de mensajes	2	
Tecla de menú	2, 10	
Tecla R	2	
Teclas		
Manos libres	16	
menú	10	
Tecla de almohadilla	2	
Tecla de asterisco	2	
Tecla de colgar	2	
Tecla de control	10	
Tecla de descolgar	2	
Tecla de mensajes	2	
Tecla R	2	
Teclas de encender/apagar	2	
Teclas de pantalla	2, 11	
Teclas de pantalla	2, 11	
Asignar	34	
Iconos	40	

Índice alfabético

Terminal inalámbrico	
Conectar el soporte de carga	6
encender/apagar	10
Esquema de color	30
Estado de reposo	12
Idioma del equipo	30
Iluminación de pantalla	31
Modificar ajustes	30
Puesta en servicio	7
Registrar	8
Restablecer la configuración de fábrica	34
silenciar	16
Tonos de aviso	34
utilizar la función Baby phone	27
Visión general	2
Volumen del auricular	16
Volumen del manos libres	16
Tiempo de carga del terminal inalámbrico	39
Timbre de llamada	
Modificar	33
Volumen	33
Timbres de llamada	33
Tono de advertencia, véase Tonos de aviso	
Tono de atención (bip)	33
Tono de llamada	
Melodía para llamadas internas/externas	33
Temporización	29
Tono de llamada VIP	17
Tonos de aviso	34

V

Vigila-bebés	27
Visión general	2
Visualización	
cita/aniversario omitido	25
Volumen	
Altavoz	32
Auricular	32
Manos libres/auricular del terminal	
inalámbrico	16
Volumen del auricular	16
Volumen del manos libres	16

Issued by
Gigaset Communications GmbH
Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt

© Gigaset Communications GmbH 2018
Subject to availability.
All rights reserved. Rights of modification reserved.
gigasetpro.com